NEH summer stipend award for the translation of
Martin Heidegger’s *Contributions to Philosophy (Out of the Event)*

Daniela Vallega-Neu (Philosophy) was awarded an NEH summer stipend in order to work on a new English translation of Martin Heidegger’s second major work, *Beiträge zur Philosophie (Vom Ereignis)*, forthcoming with Indiana University Press. This is one of the most important books by the German philosopher who is most responsible for the development and contemporary focus of Continental Philosophy, and whose work has also served as a major influence in other fields such as literary theory, cultural studies, and psychology. The new English translation, with the new tentative title *Contributions to Philosophy (Out of the Event)*, will be the standard translation for the future and will shape the reception and influence of Heidegger’s thought in the English-speaking world in the coming decades.

Daniela Vallega-Neu was asked to be the co-translator of this book because of her known expertise on Heidegger’s work, and her scholarly writing on *Contributions to Philosophy*. She has written and published two books and several articles focused on *Contributions*. She has written and published are two English language books, *The Bodily Dimension in Thinking* (SUNY Press, 2005) and *Heidegger’s ‘Contributions to Philosophy.’ An Introduction.* (Indiana University Press, 2003) Daniela Vallega-Neu is also co-editor of a collection of interpretive articles entitled *Companion to Heidegger’s Contributions to Philosophy* (Indiana University Press, 2001).